22011D0060

6.10.2011. SLUŽBENI LIST EUROPSKE UNIJE L 262/7

ODLUKA ZAJEDNIČKOG ODBORA EGP-a

br. 60/2011

od 1. srpnja 2011.

o izmjeni Priloga I. (Veterinarska i fitosanitarna pitanja) Sporazumu o EGP-u

ZAJEDNIČKI ODBOR EGP-a,

uzimajući u obzir Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru, kako je izmijenjen Protokolom o prilagodbi Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru, dalje u tekstu „Sporazum", a posebno njegov članak 98.

budući da:

(1) Prilog I. Sporazumu izmijenjen je Odlukom Zajedničkog odbora EGP-a br. 115/2010 od 10. studenoga 2010. ([1])

(2) Uredbu Komisije (EU) br. 176/2010 od 2. ožujka 2010. o izmjeni Priloga D Direktivi Vijeća 92/65/EEZ u pogledu centara za sakupljanje i skladištenje sjemena, timova za sakupljanje i proizvodnju zametaka, uvjeta za kopitare, ovce i koze kao donatore te za postupanje sa sjemenom, jajnim stanicama i zamecima treba unijeti u Sporazum ([2]).

(3) Uredbu Komisije (EU) br. 388/2010 od 6. svibnja 2010. o provedbi Uredbe (EZ) br. 998/2003 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu najvećeg broja kućnih ljubimaca određene vrste koji mogu biti predmet nekomercijalnog kretanja treba unijeti u Sporazum ([3]).

(4) Uredbu (EU) br. 438/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 19. svibnja 2010. o izmjeni Uredbe (EZ) br. 998/2003 o zahtjevima zdravlja životinja koji se primjenjuju na nekomercijalno kretanje kućnih ljubimaca treba unijeti u Sporazum ([4]).

(5) Direktivu Vijeća 2009/156/EZ od 30. studenoga 2009. o uvjetima zdravlja životinja kojima se uređuje premještanje i uvoz kopitara iz trećih zemalja treba unijeti u Sporazum ([5]).

(6) Odluku Komisije 2007/371/EZ od 29. svibnja 2007. o izmjeni odluka 84/247/EEZ i 84/419/EEZ u pogledu matičnih knjiga životinja vrste goveda treba unijeti u Sporazum ([6]).

(7) Odluku Komisije 2010/188/EU od 29. ožujka 2010. o izmjeni Priloga III. Odluci 2003/467/EZ u pogledu priznavanja statusa da su neke administrativne regije Poljske i Portugala službeno slobodne od enzootske leukoze goveda treba unijeti u Sporazum ([7]).

(8) Odluku Komisije 2010/193/EU od 29. ožujka 2010. o izmjeni Odluke 2003/135/EZ s obzirom na iskorjenjivanje i planove hitnog cijepljenja divljih svinja protiv klasične svinjske kuge na određenim područjima pokrajine Sjeverna Rajna-Vestfalija i Rheinland-Pfalz (Njemačka) treba unijeti u Sporazum ([8]).

(9) Odluku Komisije 2010/270/EU od 6. svibnja 2010. o izmjeni dijelova 1. i 2. Priloga E Direktivi Vijeća 92/65/EEZ u pogledu obrazaca zdravstvenih certifikata za životinje s gospodarstava i za pčele i bumbare treba unijeti u Sporazum ([9]).

(10) Odluku Komisije 2010/271/EU od 11. svibnja 2010. o izmjeni Priloga II. Odluci 2008/185/EZ u pogledu uključenja Irske na popis regija u kojima se provodi odobreni nacionalni program kontrole bolesti Aujeszkoga treba unijeti u Sporazum ([10]).

(11) Odluku Komisije 2010/367/EU od 25. lipnja 2010. o provedbi programa nadziranja influence ptica u peradi i divljih ptica treba unijeti u Sporazum ([11]).

(12) Odluku Komisije 2010/391/EU od 8. srpnja 2010. o izmjeni priloga Odluci 93/52/EEZ u pogledu priznavanja Litve i regije Molise u Italiji kao službeno slobodnih od bruceloze (B. melitensis) i o izmjeni priloga Odluci 2003/467/EZ u pogledu proglašavanja određenih administrativnih regija Italije kao službeno slobodnih od tuberkuloze goveda, bruceloze goveda i enzootske leukoze goveda treba unijeti u Sporazum ([12]).

(13) Odluku Komisije 2010/434/EU od 6. kolovoza 2010. o izmjeni priloga I. i II. Odluci 2008/185/EZ u pogledu uvrštavanja Slovenije na popis država članica slobodnih od bolesti Aujeszkoga te uvrštavanja Poljske i regija Španjolske na popis država članica u kojima se provodi odobreni nacionalni program kontrole za tu bolest treba unijeti u Sporazum ([13]).

([1]) SL L 58, 3.3.2011., str. 69.
([2]) SL L 52, 3.3.2010., str. 14.
([3]) SL L 114, 7.5.2010., str. 3.
([4]) SL L 132, 29.5.2010., str. 3.
([5]) SL L 192, 23.7.2010., str. 1.
([6]) SL L 140, 1.6.2007., str. 49.
([7]) SL L 83, 30.3.2010., str. 59.
([8]) SL L 84, 31.3.2010., str. 56.
([9]) SL L 118, 12.5.2010., str. 56.
([10]) SL L 118, 12.5.2010., str. 63.
([11]) SL L 166, 1.7.2010., str. 22.
([12]) SL L 180, 15.7.2010., str. 21.
([13]) SL L 208, 7.8.2010., str. 5.

(14) Odluku Komisije 2010/435/EU od 9. kolovoza 2010. o izmjeni Priloga XI. Direktivi Vijeća 2003/85/EZ u pogledu popisa laboratorija ovlaštenih za postupanje sa živim virusom slinavke i šapa treba unijeti u Sporazum ([1]).

(15) Odluku Komisije 2010/436/EU od 9. kolovoza 2010. o provedbi Odluke Vijeća 2000/258/EZ u pogledu međulaboratorijskog usporednog testiranja za održavanje odobrenja laboratorija za provođenje seroloških testova za praćenje učinkovitosti cjepiva protiv bjesnoće treba unijeti u Sporazum ([2]).

(16) Odluku Komisije 2010/470/EU od 26. kolovoza 2010. o obrascima zdravstvenih certifikata za trgovinu unutar Unije sjemenom, jajnim stanicama i zamecima kopitara, ovaca i koza te zamecima svinja treba unijeti u Sporazum ([3]).

(17) Direktiva 2009/156/EZ stavlja izvan snage Direktivu Vijeća 90/426/EEZ ([4]), koja je uključena u Sporazum, i koja se stoga treba staviti izvan snage sukladno Sporazumu.

(18) Odluka 2010/367/EU stavlja izvan snage Odluku Komisije2007/268/EZ ([5]), koja je uključena u Sporazum, i koja se stoga treba staviti izvan snage sukladno Sporazumu.

(19) Odluka 2010/436/EU stavlja izvan snage Odluku Komisije2004/233/EZ ([6]), koja je uključena u Sporazum, i koja se stoga treba staviti izvan snage sukladno Sporazumu.

(20) Odluka 2010/470/EZ stavlja izvan snage odluke Komisije 95/294/EZ ([7]), 95/307/EZ ([8]), 95/388/EZ ([9]) i 95/483/EZ ([10]), koje su unesene u Sporazum i koje treba stoga staviti izvan snage u skladu sa Sporazumom.

(21) Ova se Odluka ne primjenjuje na Island i Lihtenštajn,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Poglavlje I. Priloga I. Sporazumu mijenja se kako je navedeno u Prilogu ovoj Odluci.

Članak 2.

Tekstovi uredaba (EU) br. 176/2010, (EU) br. 388/2010 i (EU) br. 438/2010, Direktive 2009/156/EZ i odluka 2007/371/EZ, 2010/188/EU, 2010/193/EU, 2010/270/EU, 2010/271/EU, 2010/367/EU, 2010/391/EU, 2010/434/EU, 2010/435/EU, 2010/436/EU i 2010/470/EU na norveškom jeziku, koji se objavljuju u Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europskih zajednica*, vjerodostojni su.

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu 2. srpnja 2011., pod uvjetom da su sve obavijesti iz članka 103. stavka 1. Sporazuma podnesene Zajedničkom odboru EGP-a (*).

Članak 4.

Ova se Odluka objavljuje u odjeljku o EGP-u i Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*.

Sastavljeno u Bruxellesu 1. srpnja 2011.

Za Zajednički odbor EGP-a

Predsjednik

Kurt JÄGER

([1]) SL L 209, 10.8.2010., str. 18.
([2]) SL L 209, 10.8.2010., str. 19.
([3]) SL L 228, 31.8.2010., str. 15.
([4]) SL L 224, 18.8.1990., str. 42.
([5]) SL L 115, 3.5.2007., str. 3.
([6]) SL L 71, 10.3.2004., str. 30.
([7]) SL L 182, 2.8.1995., str. 27.
([8]) SL L 185, 4.8.1995., str. 58.
([9]) SL L 234, 3.10.1995., str. 30.
([10]) SL L 275, 18.11.1995., str. 30.
(*) Ustavni zahtjevi nisu navedeni.

PRILOG

1. U dijelu 1.1., u točki 10. (Uredba (EZ) br. 998/2003 Europskog parlamenta i Vijeća) dodaje se sljedeća alineja:

„— **32010 R 0438**: Uredba (EU) br. 438/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 19. svibnja 2010. (SL L 132, 29.5.2010., str. 3.).”

2. U dijelu 1.2. iza točke 146. (Uredba Komisije (EZ) br. 1162/2009) umeće se sljedeća točka:

„147. **32010 R 0388**: Uredba Komisije (EU) br. 388/2010 od 6. svibnja 2010. o provedbi Uredbe (EZ) br. 998/2003 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu najvećeg broja kućnih ljubimaca određene vrste koji mogu biti predmet nekomercijalnog kretanja(SL L 114, 7.5.2010., str. 3.).

Ovaj se akt ne primjenjuje na Island.”

3. U dio 2.2. u točku 1. (Odluka Komisije 84/247/EEZ) i točku 2. (Odluka Komisije 84/419/EEZ) dodaje se sljedeće:

„ kako je izmijenjena prema:

— **32007 D 0371**: Odluka Komisije 2007/371/EZ od 29. svibnja 2007. (SL L 140, 1.6.2007., str. 49.).”

4. U dijelu 3.1. u točku 1.a (Direktiva Vijeća 2003/85/EZ) dodaje se sljedeća alineja:

„— **32010 D 0435**: Odluka Komisije 2010/435/EU od 9. kolovoza 2010. (SL L 209, 10.8.2010., str. 8.).”

5. Tekst točke 38. (Odluka Komisije 2007/268/EZ) u dijelu 3.2. briše se

6. U dijelu 3.2. iza točke 44. (Odluka Komisije 2009/712/EZ) umeće se sljedeća točka:

„45. **32010 D 0367**: Odluka Komisije 2010/367/EU od 25. lipnja 2010. o provedbi programa nadziranja influence ptica u peradi i divljih ptica (SL L 166, 1.7.2010., str. 22.).

Ovaj se akt ne primjenjuje na Island.”

7. U dijelu 3.2., u točku 20. (Odluka Komisije 2003/135/EZ) pod rubrikom „AKTI KOJE DRŽAVE EFTA-e I NADZORNO TIJELO EFTA-e MORAJU UZETI U OBZIR” dodaje se sljedeća alineja:

„— **32010 D 0193**: Odluka Komisije 2010/193/EU od 29. ožujka 2010. (SL L 84, 31.3.2010., str. 56.).”

8. U dijelu 4.1. u točku 9. (Direktiva Vijeća 92/65/EEZ) i dijelu 8.1. u točku 15. (Direktiva Vijeća 92/65/EEZ) dodaju se sljedeće alineje:

„— **32010 R 0176**: Uredba Komisije (EU br. 176/2010 od 2. ožujka 2010. (SL L 52, 3.3.2010., str. 14.),

— **32010 D 0270**: Odluka Komisije 2010/270/EU od 6. svibnja 2010. (SL L 118, 12.5.2010., str. 56.).”

9. Tekst točke 3. (Direktiva Vijeća 90/426/EEZ) u dijelu 4.1. i točka 2. (Direktiva Vijeća 90/426/EEZ) u dijelu 8.1. zamjenjuje se sljedećim:

„**32009 L 0156**: Direktiva Vijeća 2009/156/EZ od 30. studenoga 2009. o uvjetima zdravlja životinja kojima se uređuje premještanje i uvoz kopitara iz trećih zemalja (SL L 192, 23.7.2010., str. 1.).

Ovaj se akt ne primjenjuje na Island.”

10. U dijelu 4.2. u točku 14. (Odluka Komisije 93/52/EEZ) dodaje se sljedeća alineja:

„— **32010 D 0391**: Odluka Komisije 2010/391/EU od 8. srpnja 2010. (SL L 180, 15.7.2010., str. 21.).”

11. U dijelu 4.2., u točku 70. (Odluka Komisije 2003/467/EZ) dodaju se sljedeće alineje:

„— **32010 D 0188**: Odluka Komisije 2010/188/EU od 29. ožujka 2010. (SL L 83, 30.3.2010., str. 59.),

— **32010 D 0391**: Odluka Komisije 2010/391/EU od 8. srpnja 2010. (SL L 180, 15.7.2010., str. 21.).”

12. U dijelu 4.2., u točku 84. (Odluka Komisije 2008/185/EZ) dodaju se sljedeće alineje:

„— **32010 D 0271**: Odluka Komisije 2010/271/EU od 11. svibnja 2010. (SL L 118, 12.5.2010., str. 63.),

— **32010 D 0434**: Odluka Komisije 2010/434/EU od 6. kolovoza 2010. (SL L 208, 7.8.2010., str. 5.).”

13. Tekst točke 33. (Odluka Komisije 95/294/EZ), 34. (Odluka Komisije 95/307/EZ), 36. (Odluka Komisije 95/388/EZ), 40. (Odluka Komisije 95/483/EZ) i 76. (Odluka Komsije 2004/233/EZ) u dijelu 4.2. briše se

14. U dijelu 4.2. iza točke 91. (Odluka Komisije 2009/712/EZ) umeću se sljedeće točke:

„92. **32010 D 0436**: Odluka Komisije 2010/436/EU od 9. kolovoza 2010. o provedbi Odluke Vijeća 2000/258/EZ u pogledu međulaboratorijskog usporednog testiranja za održavanje odobrenja laboratorija za provođenje seroloških testova za praćenje učinkovitosti cjepiva protiv bjesnoće (SL L 209, 10.8.2010., str. 19.).

Ovaj se akt ne primjenjuje na Island.

93. **32010 D 0470**: Odluka Komisije 2010/470/EU od 26. kolovoza 2010. o obrascima zdravstvenih certifikata za trgovinu unutar Unije sjemenom, jajnim stanicama i zamecima kopitara, ovaca i koza te zamecima svinja (SL L 228, 31.8.2010., str. 15.).

Ovaj se akt ne primjenjuje na Island.

Odredbe Uredbe, u smislu ovog Sporazuma tumače se sa sljedećim prilagodbama:

Datum ‚31. kolovoza 2010.’ iz članka 2. točke (a) i (b) i članka 4. točke (a) i (b) za države EFTA-e glase ‚dan prije dana stupanja na snagu Uredbe Zajedničkog odbora EGP-a br. 60/2011’. Datum ‚1. rujna 2010.’ u članku 2. točki (b) i članku 4. točki (b) za države EFTA-e glasi ‚dan stupanja na snagu Odluke Zajedničkog odbora EGP-a br. 60/2011’.”